

TEKA



Návod k použití
DFI 74860

www.teka.com

OBSAH

01	3	BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE
02	8	PŘEHLED PRODUKTU
	9	POUŽÍVÁNÍ MYČKY
03	9	Plnění soli do košíku změkčovače Tipy pro plnění
	11	ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ
04	11	Péče o vnější část
	14	Péče o vnitřní část
	17	Péče o myčku
		NÁVOD K INSTALACI
	18	Připojení k elektrické síti
	19	Přívod vody a odtok
05	20	Připojení odtokových hadic Umístění spotřebiče
	21	
	22	Vestavba (pro vestavný model)
06		TIPY PRO ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ
		Dostupnost náhradních dílů
	26	
		PLNĚNÍ KOŠŮ
	29	
07	30	



POZNÁMKA:

- Prohlédněte si část Tipy pro řešení problémů, která vám pomůže vyřešit některé běžné problémy sami.
- Pokud problémy nedokážete vyřešit sami, požádejte o pomoc odborného technika.
- V souladu s politikou neustálého vývoje a aktualizace produktu může výrobce provádět úpravy bez předchozího upozornění.
- V případě ztráty nebo zastaralosti můžete od výrobce nebo odpovědného prodejce obdržet nový návod k použití.

BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

VAROVÁNÍ

Při používání myčky nádobí dodržujte níže uvedené bezpečnostní pokyny:

- Instalace a opravy smí provádět pouze kvalifikovaný technik
- Tento spotřebič je určen k použití v domácnostech a podobných aplikacích, jako jsou:
 - kuchyňské prostory pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a dalších pracovních prostředích;
 - venkovské usedlosti;
 - u klientů v hotelech, motelech a jiných ubytovacích zařízeních;
 - v zařízeních typu penzionů.
- Tento spotřebič mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud jim byl poskytnut dohled nebo pokyny týkající se bezpečného používání spotřebiče a pokud rozumí souvisejícím rizikům. Děti si s tímto spotřebičem nesmí hrát. Čištění a údržbu nesmí provádět děti bez dozoru. (Podle normy EN 60335-1)
- Tento spotřebič není určen k používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud nejsou pod dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost nebo pokud jim tato osoba neposkytla pokyny k používání spotřebiče. (Podle normy IEC 60335-1)

- Obalový materiál může být pro děti nebezpečný!
- Na děti je třeba dohlížet, aby si s tímto spotřebičem nehrály.
- Tento spotřebič je určen pouze pro domácí použití v interiéru. Aby se předešlo riziku úrazu elektrickým proudem, neponořujte přístroj, kabel ani zástrčku do vody ani jiné kapaliny.
- Před čištěním a údržbou spotřebiče jej odpojte ze zásuvky. Použijte měkký hadřík navlhčený v mýdlové vodě a poté jej otřete suchým hadříkem.
- Pokud je napájecí kabel poškozen, musí být vyměněn výrobcem, jeho servisním zástupcem nebo podobně kvalifikovanou osobou, aby se předešlo nebezpečí.



Pokyny k uzemnění

- Tento spotřebič musí být uzemněn. V případě poruchy nebo selhání uzemnění snižší riziko úrazu elektrickým proudem tím, že poskytne cestu s nejmenším odporem pro průchod elektrického proudu. Tento spotřebič je vybaven zástrčkou s uzemňovacím vodičem.
- Zástrčku je nutné zapojit do vhodné zásuvky, která je nainstalována a uzemněna v souladu se všemi místními předpisy a nařízeními.
- Nesprávné připojení uzemňovacího vodiče zařízení může vést k riziku úrazu elektrickým proudem.
- Pokud máte pochybnosti o tom, zda je zařízení správně uzemněno, obraťte se na kvalifikovaného elektrikáře nebo servisního zástupce.

- Pokud zástrčka dodaná se zařízením nepasuje do zásuvky, neprovádějte na ní žádné úpravy.
- Nechte si nainstalovat správnou zásuvku kvalifikovaným elektrikářem.
- Dveře myčky ani koš na nádobí nezatěžujte, nesedejte si na ně ani na ně nestoupejte.
- Myčku nepoužívejte, pokud nejsou všechny krycí panely správně nasazeny.
- Pokud je myčka v provozu, otevírejte dvířka velmi opatrně, hrozí nebezpečí vystříknutí vody.
- Na otevřená dvířka nepokládejte žádné těžké předměty a nestoupejte na ně. Spotřebič by se mohl převrátit dopředu.
- Při vkládání nádobí do myčky:
 - 1) Umístěte ostré předměty tak, aby nemohly poškodit těsnění dvířek;
 - 2) Upozornění: Nože a další předměty s ostrými hroty je nutné do koše vkládat hroty směrem dolů nebo v horizontální poloze.
- Některé mycí prostředky do myček nádobí jsou silně zásadité. Při požití mohou být velmi nebezpečné. Zamezte kontaktu s pokožkou a očima a držte děti v bezpečné vzdálenosti od myčky, když jsou dvířka otevřená.
- Po dokončení mycího cyklu zkontrolujte, zda v myčce nezůstaly žádné zbytky mycího prostředku.
- Neumývejte plastové předměty, pokud nejsou označeny jako „vhodné do myčky“ nebo ekvivalentním označením.

- U plastových předmětů bez tohoto označení zkontrolujte doporučení výrobce.
- Používejte pouze mycí a lešticí prostředky doporučené pro použití v myčce nádobí.
- V myčce nikdy nepoužívejte mýdlo, prací prostředek ani prostředek na ruční mytí nádobí.
- Dveře by neměly zůstat otevřené, protože by to mohlo zvýšit riziko zakopnutí.
- Během instalace nesmí být napájecí kabel nadměrně nebo nebezpečně ohnutý či zploštělý.
- Nezasahujte do ovládacích prvků.
- Zařízení je nutné připojit k hlavnímu vodovodnímu ventilu pomocí nových hadicových sad. Staré sady by se neměly znovu používat.
- Z důvodu úspory energie se zařízení v pohotovostním režimu automaticky vypne po 15 minutách bez jakékoli interakce uživatele.
- Maximální počet umývaných sad nádobí je 10.
- Maximální přípustný vstupní tlak vody je 1 MPa.
- Minimální přípustný vstupní tlak vody je 0,04 MPa.

Likvidace

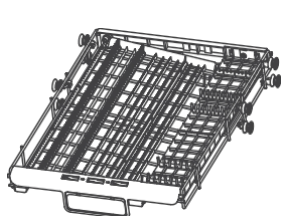
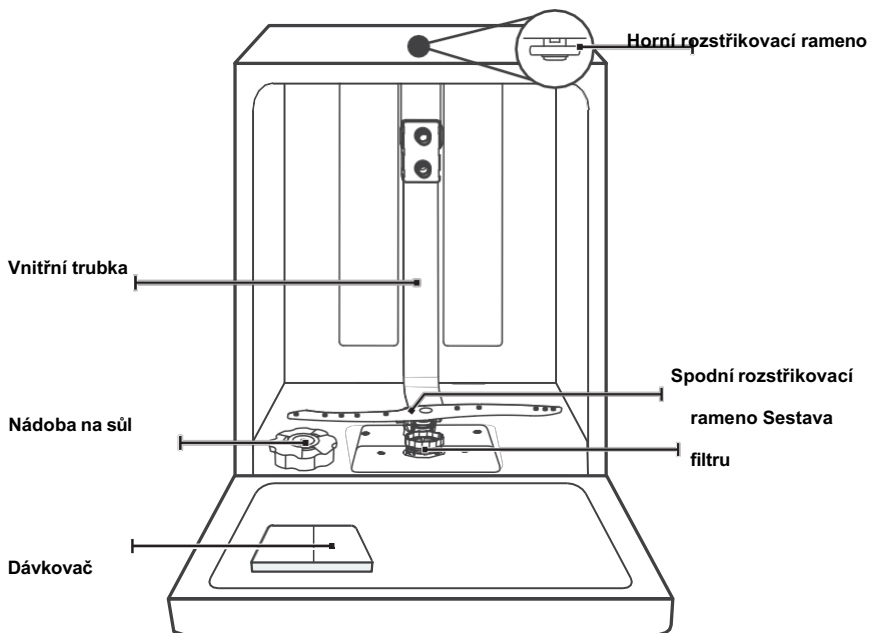
- Pro likvidaci obalu a spotřebiče se prosím obraťte na sběrné dvory. Odpojte proto napájecí kabel a znefunkčňte uzávěr dvířek.
- Kartonový obal je vyroben z recyklovaného papíru a mē by být zlikvidován v sběrném dvoře určeném k recyklaci.
- Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku přispějete k [redacted] prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak mohly být způsobeny nesprávným nakládáním s tímto výrobkem.
- Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku získáte u místního úřadu a u služby pro likvidaci komunálního odpadu.
- **LIKVIDACE: Tento výrobek nevyhazujte do směsného komunálního odpadu. Je nutné tento odpad sbírat odděleně za účelem speciálního zpracování.**



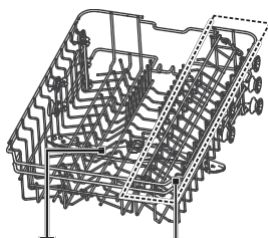
PŘEHLED PRODUKTU

❶ DŮLEŽITÉ:

Abyste dosáhli co nejlepšího výkonu vaší myčky, přečtěte si před prvním použitím celý návod k obsluze.



Košík na příbory



Horní ostříkací rameno Držák na šálky
Horní koš



Spodní koš

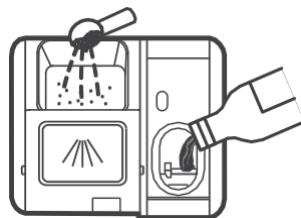
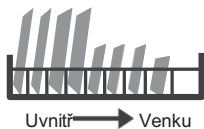


POZNÁMKA:

Obrázky slouží pouze jako orientační, jednotlivé modely se mohou lišit.

POUŽÍVÁNÍ MYČKY

Před použitím myčky:



1. Nastavení změkčovače vody
2. Plnění soli do změkčovače
3. Vkládání koše
4. Naplnění dávkovače pracího prostředku



Pokud potřebujete nastavit změkčovač vody, podívejte se prosím do části 1 „Změkčovač vody“ v ČÁSTI II: Speciální verze.

Vkládání soli do změkčovače



POZNÁMKA:

Pokud váš model není vybaven změkčovačem vody, můžete tuto část přeskočit.

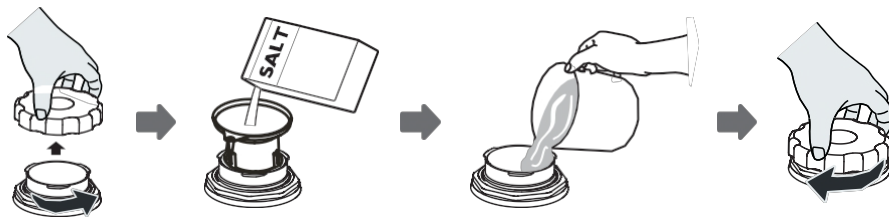
Vždy používejte sůl určenou pro myčky nádobí.

Nádoba na sůl se nachází pod spodním košem a měla by být naplněna podle následujícího postupu:

VAROVÁNÍ

- **Používejte pouze sůl určenou speciálně pro myčky nádobí!**
Jakýkoli jiný druh soli, který není určený speciálně pro myčky nádobí, zejména kuchyňská sůl, poškodí změkčovač vody. V případě poškození způsobeného použitím nevhodné soli výrobce neposkytuje žádnou záruku ani nenese odpovědnost za způsobené škody.
Sůl doplňujte pouze před spuštěním mycího cyklu.
Tím zabráníte tomu, aby se na dně přístroje po delší dobu zdržovaly zrnka soli nebo slaná voda, které se tam mohly vylít, což by mohlo způsobit korozi.

Při doplňování soli do myčky postupujte podle následujících pokynů:



1. Vyměňte spodní koš a odšroubujte víčko zásobníku.
2. Vložte konec trychtýře (je-li součástí dodávky) do otvoru a nasypejte asi 1,5 kg soli do myčky.
3. Naplňte zásobník na sůl vodou až po horní hranici. Je normální, že z něj vyteče malé množství vody.
4. Po naplnění zásobníku pevně zašroubujte víčko.
5. Kontrolka soli zhasne, jakmile je zásobník naplněn solí.
6. Ihned po naplnění zásobníku na sůl je třeba spustit mycí program (doporučujeme zvolit krátký program). V opačném případě může slaná voda poškodit filtrační systém, čerpadlo nebo jiné důležité součásti pračky. Na takové poškození se záruka nevztahuje.

POZNÁMKA:

- Nádoby na sůl je nutné doplnit pouze tehdy, když se na ovládacím panelu rozsvítí kontrolka nedostatku soli (☹). V závislosti na tom, jak dobře se sůl rozpouští, může kontrolka nedostatku soli svítit i přesto, že je nádoba na sůl naplněna. Pokud na ovládacím panelu nesvítí kontrolka soli (u některých modelů), můžete odhadnout, kdy je třeba do změkčovače doplnit sůl, podle počtu cyklů, které myčka již absolvovala.
- Pokud se sůl vysypala, spusťte program namáčení nebo rychlý program, abyste ji odstranili.

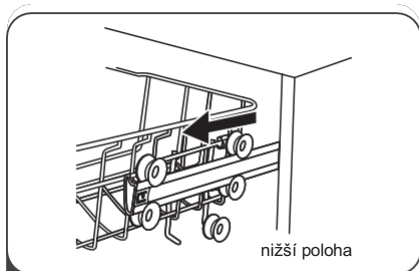
Tipy pro použití koše

Nastavení horního koše

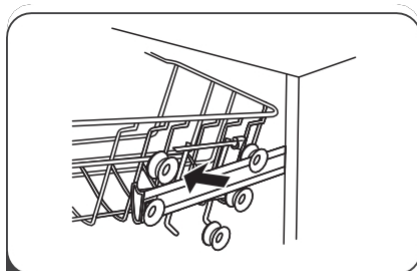
Typ 1:

Výšku horního koše lze snadno nastavit, aby se do něj vešly vyšší nádoby v horním i dolním koši.

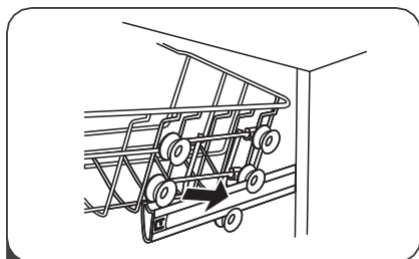
Chcete-li nastavit výšku horního koše, postupujte takto:



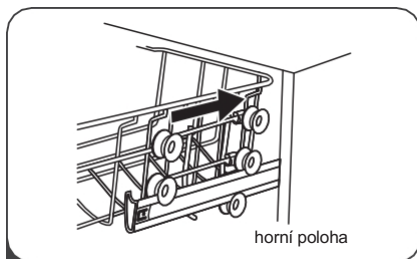
1 Vytáhněte horní koš.



2 Sejměte horní koš.

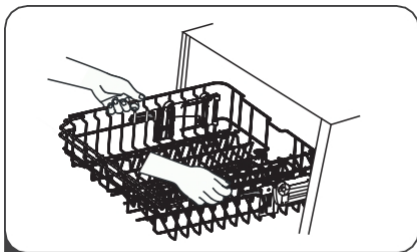


3 Znovu připevněte horní koš k horním nebo dolním válečkům.

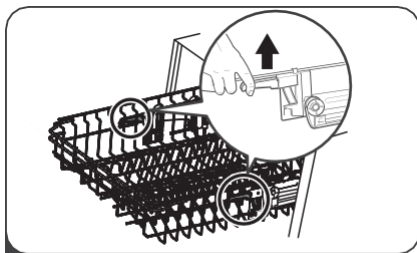


4 Zatlačte horní koš dovnitř.

Typ 2:



- 1** Chcete-li zvednout horní koš, stačí jej uchopit uprostřed na každé straně a zvednout, dokud nezapadne do horní polohy. Není nutné zvedat nastavovací rukojeť.



- 2** Chcete-li spodní koš spustit dolů, zvedněte nastavovací rukojeť na každé straně, aby se koš uvolnil, a spusťte jej do spodní polohy.

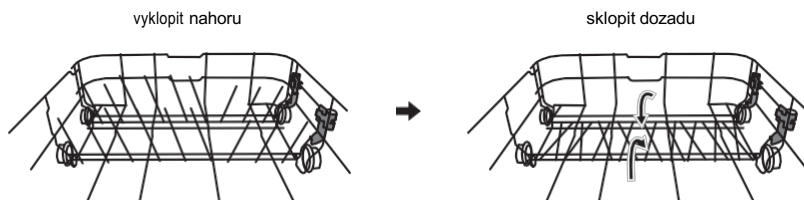
Sklopení polic na šálky

Chcete-li v horním koši uvolnit místo pro vyšší předměty, zvedněte polici na šálky nahoru. Poté na ni můžete opřít vysoké sklenice. Polici můžete také vyjmout, pokud ji nepotřebujete.



Sklopení polic regálu

Hroty spodního koše slouží k uchycení talířů a podnosu. Lze je sklopit dolů, aby se uvolnilo více místa pro větší předměty.



ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

Vnější péče

Dveře a těsnění dveří

Těsnění dveří pravidelně čistěte měkkým vlhkým hadříkem, abyste odstranili zbytky jídla.

Při plnění myčky mohou zbytky jídla a nápojů kapat na boky dvířek myčky. Tyto plochy se nacházejí mimo mycí prostor a nejsou omývány vodou z ostřikovačů. Před zavřením dvířek je třeba veškeré usazeniny setřít.

Ovládací panel

Pokud je nutné ovládací panel vyčistit, otírejte jej pouze měkkým, vlhkým hadříkem.

VAROVÁNÍ

- Aby se zabránilo vniknutí vody do zámku dveří a elektrických součástí, nepoužívejte žádné čisticí spreje.
- Na vnější povrchy nikdy nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky ani drátěnky, protože by mohly poškrábat povrchovou úpravu. I některé papírové utěrky mohou povrch poškrábat nebo na něm zanechat stopy.

Péče o vnitřní části

Filtrační systém

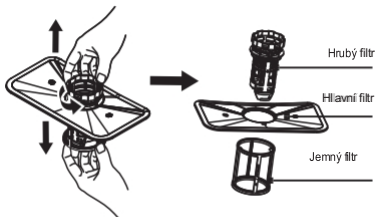
Filtrační systém v dolní části mycí skříně zachycuje hrubé nečistoty vzniklé během mycího cyklu, včetně cizích předmětů, jako jsou párátko nebo střepey. Nahromaděné hrubé nečistoty mohou způsobit ucpání filtrů. Pravidelně kontrolujte stav filtrů, opatrně odstraňujte cizí předměty a v případě potřeby vyčistěte části filtračního systému vodou. Při čištění filtru postupujte podle následujících pokynů.

POZNÁMKA:

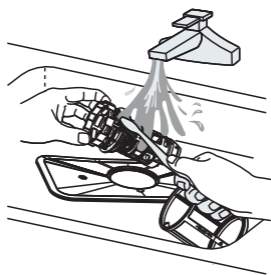
Obrázky slouží pouze jako orientační, různé modely filtračního systému a ostřikovačů se mohou lišit.



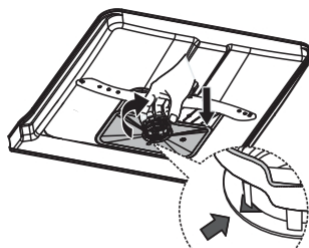
- 1** Uchopte hrubý filtr a otočením proti směru hodinových ručiček jej odemkněte. Zvedněte filtr nahoru a vyjměte jej z myčky.



- 2** Jemný filtr lze vytáhnout ze spodní části filtrační sestavy. Hrubý filtr lze oddělit od hlavního filtru jemným stlačením výčnělků v horní části a jeho vytažením.



- 3** Větší zbytky jídla lze odstranit opláchnutím filtru pod tekoucí vodou. Pro důkladnější čištění použijte měkký čisticí kartáč.



Filtry znovu sestavte v opačném pořadí, než jste je demontovali, vložte zpět filtrační vložku a otočte ve směru hodinových ručiček až k šípce pro uzavření.

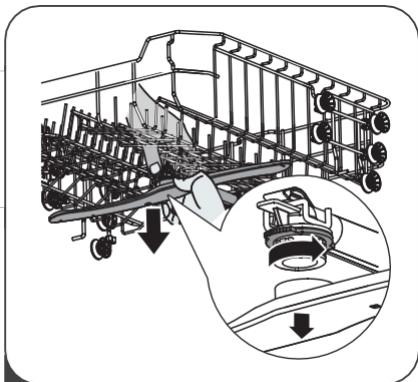
⚠ VAROVÁNÍ

- Filtry neutahujte příliš. Filtry vložte zpět v správném pořadí a pevně je zajistěte, jinak by se do systému mohly dostat hrubé nečistoty a způsobit ucpaní. Myčku nikdy nepoužívejte bez nasazených filtrů. Nesprávná výměna filtru může snížit výkon spotřebiče a poškodit nádobí a příbory.

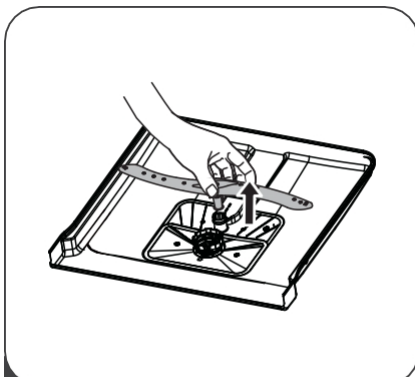
Stříkací ramena

Je nutné pravidelně čistit ostříkovací ramena, protože látky obsažené v tvrdé vodě mohou ucpat trysky a ložiska ostříkovacích ramen.

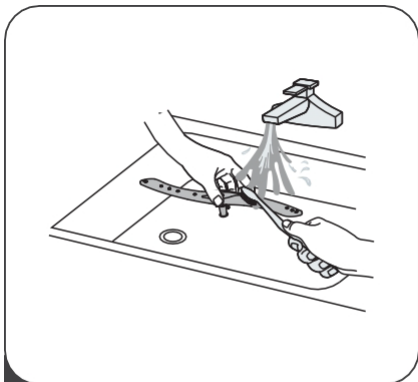
Při čištění ostříkovacích ramen postupujte podle následujících pokynů:



- 1** Chcete-li vyjmout horní ostříkovací rameno, přidržte matici uprostřed a otočte ostříkovací rameno proti směru hodinových ručiček, abyste jej vyjmuli.



- 2** Chcete-li vyjmout spodní ostříkovací rameno, vytáhněte ho směrem nahoru.



- 3** Ramena umyjte v mýdlové a teplé vodě a k čištění trysek použijte měkký kartáč.

Péče o myčku

Opatření proti námraze

V zimním období zajistěte ochranu myčky před mrazem. Po každém mycím cyklu postupujte následovně:

1. Odpojte myčku od elektrického napájení u zdroje.
2. Uzavřete přívod vody a odpojte přívodní hadici od vodovodního ventilu.
3. Vypusťte vodu z přívodní hadice a vodního ventilu. (Vodu zachyťte do nádoby.)
4. Znovu připojte přívodní hadici k vodnímu ventilu.
5. Vyjměte filtr na dně vany a houbou vysajte vodu z jímký.

Po každém prání

Po každém prání uzavřete přívod vody do pračky a nechte dvířka na chvíli pootevřená, aby se uvnitř nehromadila vlhkost a pachy.

Vytáhněte zástrčku

Před čištěním nebo údržbou vždy vytáhněte zástrčku ze zásuvky.

Nepoužívejte rozpouštědla ani abrazivní čisticí prostředky

K čištění vnějšího povrchu a gumových dílů myčky nepoužívejte rozpouštědla ani abrazivní čisticí prostředky. Používejte pouze hadřík namočený v teplé mýdlové vodě.

K odstranění skvrn nebo nečistot z povrchu vnitřku použijte hadřík navlhlý vodou s trochou octa nebo čisticí prostředek určený speciálně pro myčky nádobí.

Při dlouhodobém nepoužívání

Doporučujeme spustit mycí cyklus s prázdnou myčkou, poté vytáhnout zástrčku ze zásuvky, uzavřít přívod vody a nechat dvířka spotřebiče mírně pootevřená. Tím prodloužíte životnost těsnění dvířek a zabráníte vzniku zápachu uvnitř spotřebiče.

Přemístění spotřebiče

Pokud je nutné spotřebič přemístit, snažte se jej udržet ve svislé poloze. Je-li to nezbytně nutné, lze jej položit na zadní stranu.

Těsnění

Jedním z faktorů, které způsobují vznik zápachu v myčce, jsou zbytky jídla uvízlé v těsnění. Pravidelnému čištění vlhkou houbičkou tomuto jevu zabráníte.

NÁVOD K INSTALACI

⚠ VAROVÁNÍ



Nebezpečí úrazu elektrickým proudem
Před instalací myčky odpojte napájení.
V opačném případě může dojít k úrazu elektrickým proudem nebo ke smrti.

⚠ Upozornění

Instalace potrubí a elektrických zařízení by měla být prováděna odborníky.

O připojení k elektrické síti

⚠ VAROVÁNÍ

Pro vaši bezpečnost:

- S tímto zařízením nepoužívejte prodlužovací kabel ani adaptér.
Za žádných okolností neodřezávejte ani neodstraňujte
- uzemňovací vodič z napájecího kabelu.

Elektrické požadavky

Zkontrolujte prosím typový štítek, abyste zjistili jmenovité napětí, a připojte myčku k odpovídajícímu napájecímu zdroji. Použijte doporučenou pojistku 10 A/13 A/16 A, pojistku s časovým zpožděním nebo jistič a zajistíte samostatný elektrický okruh určený výhradně pro tento spotřebič.

Elektrické připojení

Ujistěte se, že napětí a frekvence napájecího proudu odpovídají údajům na typovém štítku. Zástrčku zapojte pouze do elektrické zásuvky, která je řádně uzemněna. Pokud elektrická zásuvka, do které má být spotřebič připojen, není pro danou zástrčku vhodná, vyměňte zásuvku; nepoužívejte adaptéry ani podobné pomůcky, protože by mohly způsobit přehřátí a popálení.

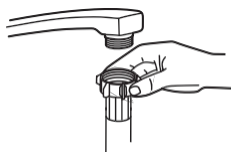
⚠ Před použitím se ujistěte, že je zajištěno správné uzemnění

▼ Přívod vody a odtok

Připojení studené vody

Připojte přívodní hadici studené vody k závitové přípojce 3/4 (palce) a ujistěte se, že je pevně utažena.

Pokud jsou vodovodní potrubí nová nebo nebyla delší dobu používána, nechte vodu chvíli téct, abyste se ujistili, že je čistá. Toto opatření je nutné, aby se předešlo riziku ucpání přívodu vody a poškození spotřebiče.



běžná přívodní hadice



bezpečnostní přívodní hadice

O bezpečnostní přívodní hadici

Bezpečnostní přívodní hadice je tvořena dvojitou stěnou. Systém zaručuje své zapojení tím, že v případě prasknutí přívodní hadice a při zaplnění vzduchové mezery mezi samotnou přívodní hadicí a vnější vlnitou hadicí vodou zablokuje průtok vody.

▲ VAROVÁNÍ

Hadice připojená k vodovodnímu kohoutku může prasknout, pokud je nainstalována na stejném vodovodním potrubí jako myčka nádobí. Pokud je váš dřez vybaven takovým kohoutkem, doporučujeme hadici odpojit a otvor uzavřít.

Jak připojit bezpečnostní přívodní hadici

1. Vytáhněte bezpečnostní přívodní hadice z úložného prostoru umístěného v zadní části myčky.
2. Utáhněte šrouby bezpečnostní přívodní hadice k vodovodnímu kohoutku se závitem 3/4 palce.
3. Před spuštěním myčky naplno otevřete přívod vody.

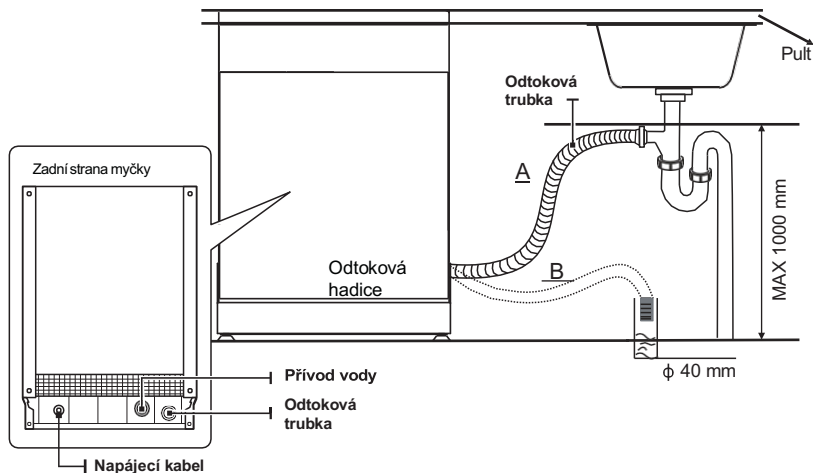
Jak odpojit bezpečnostní přívodní hadici

1. Uzavřete přívod vody.
2. Odšroubujte bezpečnostní přívodní hadici z kohoutku.

Připojení odtokových hadic

Vložte odtokovou hadici do odtokové trubky o minimálním průměru 4 cm nebo ji nechte volně spadat do dřezu, přičemž dbejte na to, aby se hadice neohýbala ani nezkroutila. Výška odtokové trubky musí být menší než 1000 mm. Volný konec hadice nesmí být ponořen do vody, aby nedošlo k zpětnému toku vody.

! Upevněte prosím odtokovou hadici v poloze A nebo B



Jak vypustit přebytečnou vodu z hadic

Pokud je přípojka k odpadnímu potrubí umístěna ve výšce větší než 1000 mm, může v odtokové hadici zůstat přebytečná voda. Bude nutné tuto vodu z hadice vypustit do misky nebo vhodné nádoby, která je umístěna venku a níže než umyvadlo.

Odtok vody

Připojte odtokovou hadici. Odtoková hadice musí být správně připojena, aby nedocházelo k úniku vody. Ujistěte se, že odtoková hadice není zkroutená ani zmáčknutá.

Prodlužovací hadice

Pokud potřebujete prodloužit odtokovou hadici, použijte hadici stejného typu. Nesmí být delší než 4 metry, jinak by se mohl snížit čistící účinek myčky.

Připojení sifonu

Odtokové připojení musí být ve výšce menší než 1000 mm (maximálně) od spodní části myčky.

Umístění spotřebiče

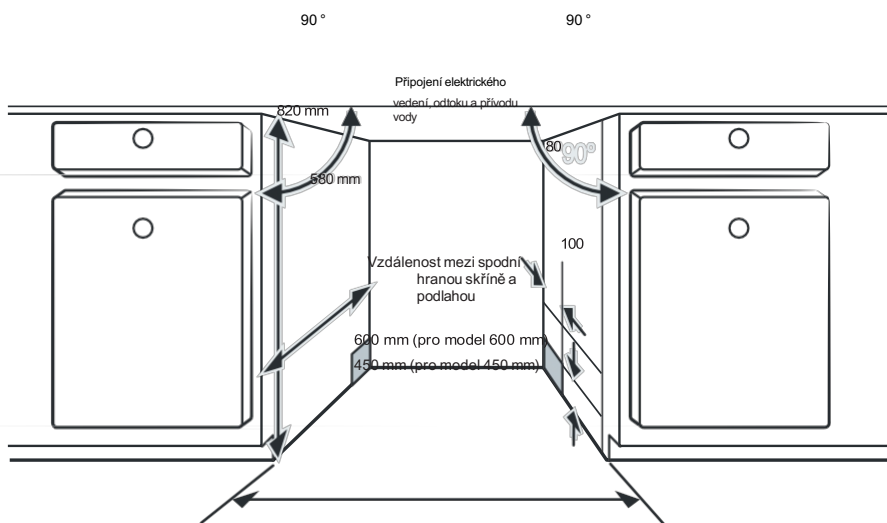
Umístěte spotřebič na požadované místo. Zadní strana by měla přiléhat ke zdi za ním a boční strany k sousedním skříňkám nebo stěnám. Myčka je vybavena přívodní a odtokovou hadicí, které lze pro usnadnění instalace umístit buď na pravou, nebo na levou stranu.

Vestavěná instalace (pro vestavěný model)

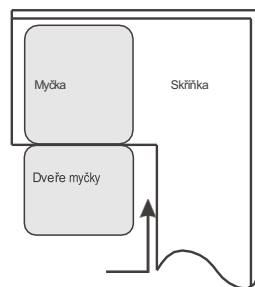
Krok 1. Výběr nejlepšího umístění pro myčku

Umístění myčky nádobí by mělo být v blízkosti stávající přívodní a odtokové hadice a elektrické zásuvky. Ilustrace rozměrů skříňky a umístění myčky.

1. Vzdálenost mezi horní hranou myčky a skříňkou musí být menší než 5 mm a vnější strana dvířek musí být v jedné rovině se skříňkou.



2. Pokud je myčka nainstalována v rohu skříňky, měl by při otevření dvířek zůstat určitý prostor.



POZNÁMKA:

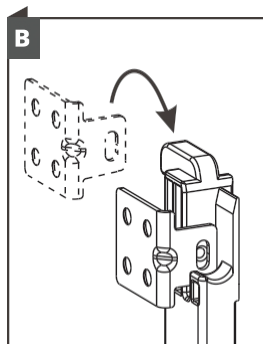
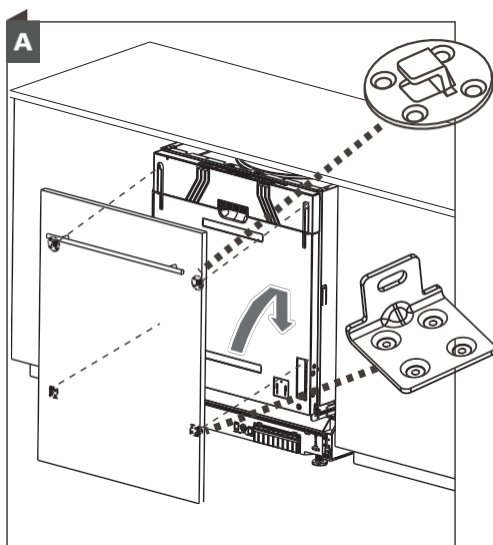
V závislosti na umístění elektrické zásuvky může být nutné vyříznout otvor v protější straně skříňky.

Krok 2. Rozměry a instalace dekorativního panelu



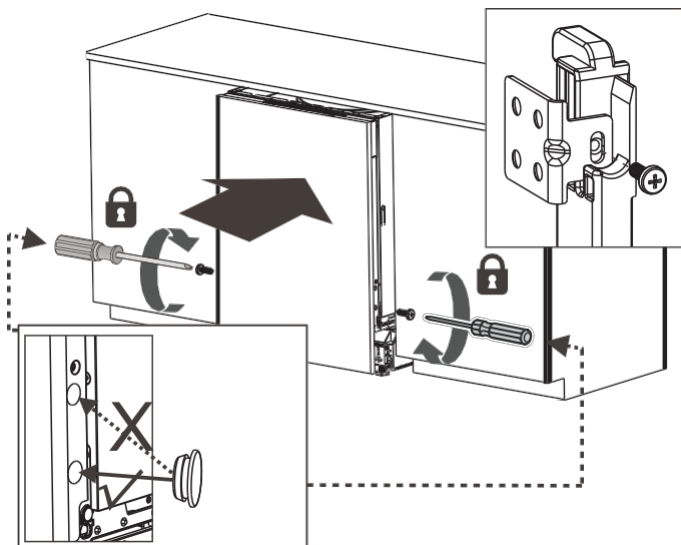
Follow the specific installation instruction for attaching the aesthetical door panel.

Namontujte háček na dekorativní panel (viz obrázek 4A) a zasuňte háček do drážky na vnějších dveřích myčky (viz obrázek 4B). Po umístění panelu jej upevněte dvěma šrouby do dvou spodních montážních otvorů (viz obrázek 4C). Po utažení šroubů zasuňte do otvorů dvě gumové zátky, aby nedošlo k přiskřípnutí prstů.

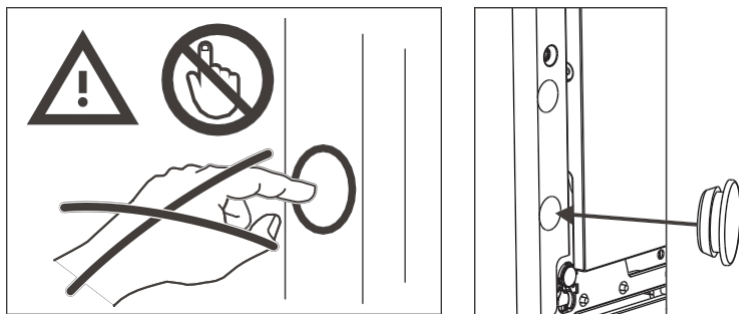


C

Po dotažení šroubů je třeba do otvorů zasunout dvě gumové zátky, aby nedošlo k přiskřípnutí prstů.

**NOTE:**

V žádném případě NEVKLÁDEJTE prsty do bočních otvorů ve dvířkách myčky, protože by to mohlo způsobit vážné nebezpečí.
Po instalaci NENECHÁVEJTE instalační otvor otevřený, aby nedošlo k možnému zranění dětí.

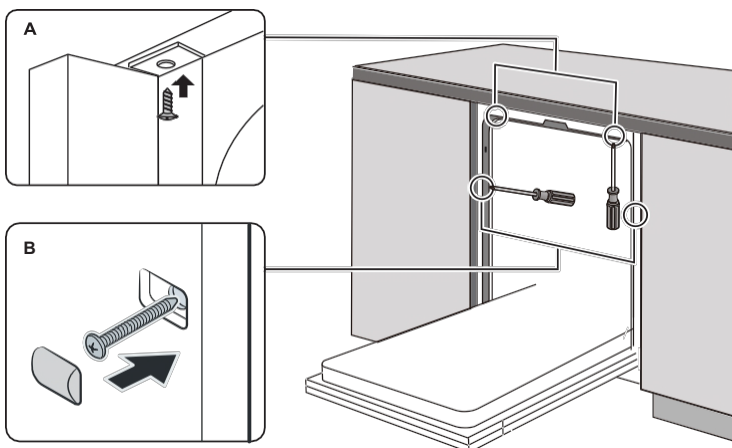


Krok 3. Postup instalace myčky



Podrobné pokyny k instalaci naleznete v instalačních výkresech.

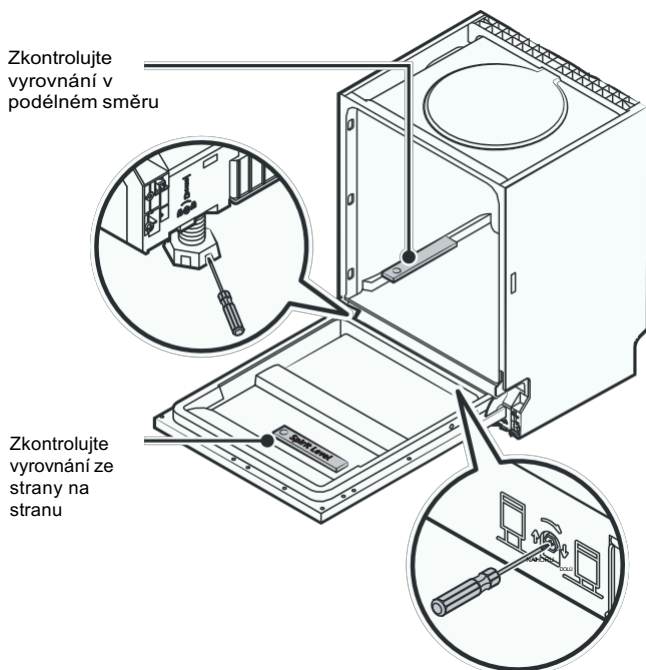
1. Připevněte kondenzační lištu pod pracovní plochu skříňky. Ujistěte se, že kondenzační lišta lícuje s okrajem pracovní plochy. (Krok 2)
2. Připojte přívodní hadici k přívodu studené vody.
3. Připojte odtokovou hadici.
4. Připojte napájecí kabel.
5. Umístěte myčku do skříňky.
6. Vyrovnajte myčku. Zadní nožičku lze nastavit z přední strany myčky otočením křížového šroubu uprostřed základny myčky pomocí křížového šroubováku. K nastavení předních nožiček použijte plochy šroubovák a otáčejte předními nožičkami, dokud nebude myčka vyrovnaná. (Krok 5 až krok 6)
7. Namontujte dvířka skříňky na vnější dvířka myčky. (Krok 7 až krok 9)
8. Myčka musí být na svém místě zajištěna. Existují dva způsoby, jak toho dosáhnout:
 - A. Běžná pracovní deska: Vložte montážní háček do drážky v boční desce a přišroubujte jej k pracovní desce.
 - B. Pracovní deska z mramoru nebo žuly: Boční část upevněte šrouby.



Krok 4. Vyrovnání myčky

Myčka musí být vyrovnaná, aby správně fungoval koš na nádobí a byl zajištěn dobrý mycí výkon.

1. Umístěte vodováhu na dvířka a kolejnici koše uvnitř vany, jak je znázorněno, a zkontrolujte, zda je myčka vyrovnaná.
2. Vyrovnajte myčku tak, že jednotlivě nastavíte tři vyrovnávací nožičky.
3. Při vyrovnávání myčky dbejte na to, aby se myčka nepřevrátila.



POZNÁMKA:

Maximální výška nastavení nožiček je 50 mm.

TIPY PRO ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Než zavoláte servis

Prohlédnutí tabulek na následujících stránkách vám může ušetřit volání servisu.

Problém	Možné příčiny	Co dělat
Myčka se nespustí	Spálená pojistka nebo vypnutý jistič.	Vyměňte pojistku nebo resetujte jistič. Odpojte všechna ostatní zařízení, která jsou připojena ke stejnému elektrickému okruhu jako myčka.
	Napájení není zapnuté.	Zkontrolujte, zda je myčka zapnutá a dvířka správně zavřená. Zkontrolujte, zda je napájecí kabel správně zapojen do zásuvky.
	Nízký tlak vody	Zkontrolujte, zda je přívod vody správně připojen a zda je voda puštěná.
	Dvířka myčky nejsou správně zavřená.	Ujistěte se, že jste dvířka správně zavřeli a zajistili.
Voda není odčerpávána z myčky	Odtoková hadice je zkroucená nebo ucpaná.	Zkontrolujte odtokovou hadici.
	Ucpaný filtr.	Zkontrolujte filtrační systém.
	Ucpaný kuchyňský dřez.	Zkontrolujte kuchyňský dřez, zda dobře odtéká. Pokud je problémem kuchyňský dřez, který neodtéká, budete pravděpodobně potřebovat instalátéra, nikoli servisního technika na myčky nádobí.
Pěna ve vaně	Nesprávný mycí prostředek.	Aby se nevytvářela pěna, používejte pouze speciální mycí prostředek do myčky. Pokud k tomu dojde, otevřete myčku a nechte pěnu odpařit. Nalijte 1 litr studené vody na dno myčky. Zavřete dvířka myčky a vyberte libovolný program. Myčka nejprve vypustí vodu. Po dokončení fáze vypouštění otevřete dvířka a zkontrolujte, zda pěna zmizela. V případě potřeby postup opakujte.

Problém	Možné příčiny	Co dělat
	Rozlité leštidlo.	Rozlité leštidlo vždy okamžitě setřete.
Znečištěný vnitřek vany	Možná byl použit prací prostředek s barvivem.	Ujistěte se, že prací prostředek neobsahuje barvivo.
Bílý povlak na vnitřním povrchu	Minerály z tvrdé vody.	K čištění vnitřku použijte vlhký měkký hadřík s mycím prostředkem do myčky a noste gumové rukavice. Nikdy nepoužívejte žádný jiný čisticí prostředek než mycí prostředek do myčky, jinak může dojít k pění nebo tvorbě pěny.
Na příborech jsou skvrny od rzi	Dotčené předměty nejsou odolné proti korozi.	Vyhňte se mytí předmětů, které nejsou odolné proti korozi, v myčce nádobí.
	Program nebyl spuštěn po přidání soli do myčky. Do mycího cyklu se dostaly stopy soli.	Po přidání soli do myčky vždy spusťte mycí program bez nádobí soli. Po přidání soli do myčky nevybírejte funkci Turbo (je-li k dispozici).
	Víko měkčího je uvolněné.	Zkontrolujte, zda je víko změkčovače správně uzavřeno.
Klepání v myčce	Rozstříkovací rameno naráží na předmět v koši	Přerušete program a přeskočte nádobí, které brání pohybu ostříkovacího ramene.
Chrastící zvuk v myčce	Nádobí v myčce není správně upevněno.	Přerušete program a přeskočte nádobí.
Klepatý zvuk ve vodovodním potrubí	To může být způsobeno instalací na místě nebo průřezem potrubí.	To nemá žádný vliv na funkci myčky. V případě pochybností se obraťte na kvalifikovaného instalátéra.
Nádobí není čisté	Nádobí nebylo správně naloženo.	Viz ČÁST II „Příprava a vkládání nádobí“.
	Program nebyl dostatečně intenzivní.	Zvolte intenzivnější program.

Problém	Možné příčiny	Co dělat
Nádobí není čisté.	Nebylo použito dostatek mycího prostředku.	Použijte více mycího prostředku nebo vyměňte mycí prostředek.
	Nádobí brání pohybu ostříkovacích ramen.	Přesuňte předměty tak, aby se rozstříkovací ramena mohla volně otáčet.
	Kombinace filtrů není čistá nebo není správně nasazena na dno mycí komory. To může způsobit ucpání trysek ostříkovacích ramen.	Vyčistěte filtr a/nebo jej správně nainstalujte. Vyčistěte trysky rozstříkovacích ramen.
Zákal na skleněném nádobí.	Kombinace měkké vody a příliš velkého množství mycího prostředku.	Pokud máte měkkou vodu, použijte méně mycího prostředku a zvolte kratší program, aby se skleněné nádobí umylo a bylo čisté.
Na nádobí a sklenicích se objevují bílé skvrny.	V oblastech s tvrdou vodou může docházet k usazování vodního kamene.	Zkontrolujte nastavení změkčovače vody nebo stav naplnění zásobníku na sůl.
Černé nebo šedé skvrny na nádobí	Hliníkové nádobí se otíralo o nádobí	K odstranění těchto skvrn použijte jemný abrazivní čisticí prostředek.
V dávkovači zůstaly zbytky mycího prostředku	Nádobí blokuje dávkovač mycího prostředku	Naložte nádobí správně.
Nádobí neuschne	Nesprávné vložení nádobí	Pokud se na nádobí nacházejí zbytky mycího prostředku, použijte rukavice, abyste předešli podráždění pokožky.
	Nádobí je vyjmuto příliš brzy	Myčku nevyklízejte ihned po skončení mycího cyklu. Dvířka pootevřete, aby mohla unikat pára. Nádobí vyndávejte až poté, co se vnitřní teplota sníží na úroveň, při které se myčky můžete bezpečně dotknout. Nejprve vyndejte spodní koš, aby na něj nekápala voda z horního koše.

Problém	Možné příčiny	Co dělat
Nádobí neuschne	Byl zvolen nesprávný program.	U krátkého programu je teplota mytí nižší, což snižuje účinnost mytí. Vyberte program s delší dobou mytí.
	Používání příborů s nekvalitním povrchem.	U těchto předmětů je odtok vody obtížnější. Příbory nebo nádobí tohoto typu nejsou vhodné pro mytí v myčce.

VAROVÁNÍ

Vlastní opravy nebo opravy provedené neprofesionály mohou představovat vážné riziko pro bezpečnost uživatele spotřebiče a mít vliv na platnost záruky.

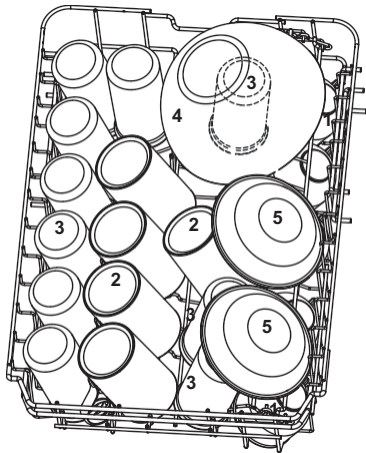
Dostupnost náhradních dílů

- **Sedm let od uvedení posledního kusu daného modelu na trh:** Motor, oběhové a odtokové čerpadlo, ohřívače a topné články, včetně tepelných čerpadel (samostatně nebo v sadě), potrubí a související vybavení včetně všech hadic, ventilů, filtrů a pojistek proti úniku vody, konstrukční a vnitřní součásti související s dveřními sestavami (samostatně nebo v sadě), desky s plošnými spoji, elektronické displeje, tlakové spínače, termostaty a senzory, software a firmware včetně softwaru pro resetování.
- **Deset let od uvedení posledního kusu daného modelu na trh:** Závěsy a těsnění dveří, ostatní těsnění, ostřikovací ramena, odtokové filtry, vnitřní koše a plastové příslušenství, jako jsou koše a víka.

PLNĚNÍ KOŠŮ PODLE NORMY EN60436:

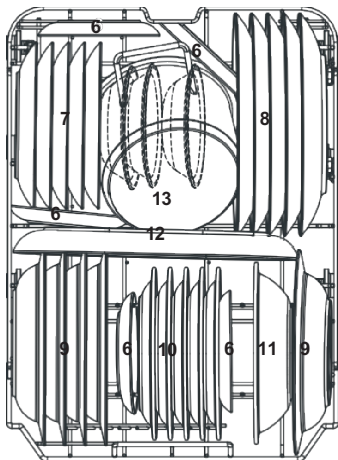
Naplnění myčky na maximální kapacitu přispěje k úspoře energie a vody.

1. Horní koš:



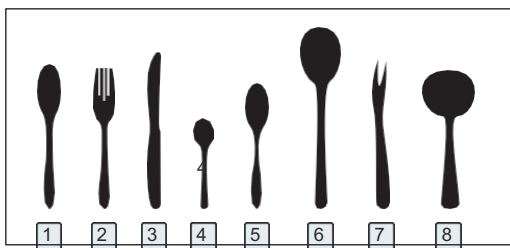
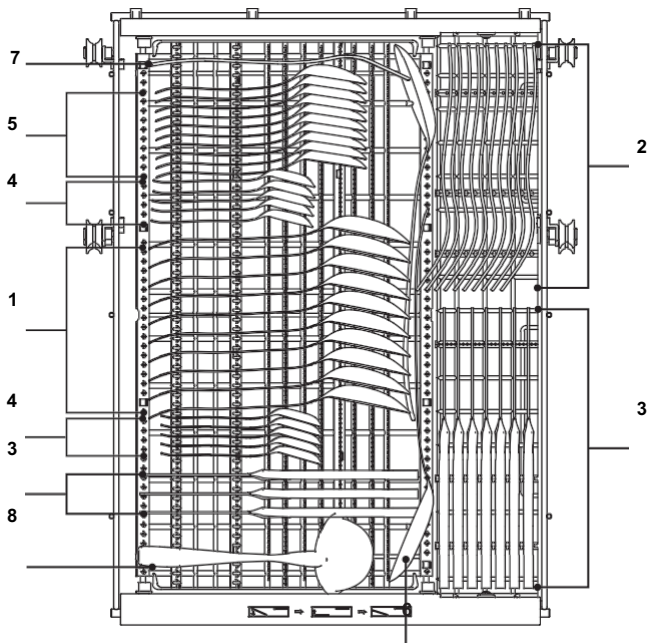
Číslo	Položka
1	Šálky
2	Hrnky
3	Sklenice
4	Skleněná mísa
5	Miska na dezert

2. Spodní koš:



Počet	Položka
6	Podšálky
7	Dezertní talíře
8	Talíře
9	Polévkové talíře
10	Melaminové dezertní talíře
11	Melaminová mísa
12	Oválný talíř
13	Malý hrnec

3. Stojan na příbory:



Údaje pro srovnávací zkoušky podle normy
 EN 60436 Kapacita: 10 sad nádobí
 Poloha horního koše: spodní poloha Program: ECO
 Nastavení leštidla: Max Nastavení
 změkčovače: H3

Číslo	Položka
1	Polévkové lžičce
2	Vidličky
3	Nože
4	Čajové lžičky
5	Dezertní lžičky
6	Servírovací lžice
7	Servírovací vidlička
8	Nálevka na omáčku

OBSAH

01	3	POUŽÍVÁNÍ MYČKY
	3	Ovládací panel
	6	změkčovače vody
	7	Příprava a vkládání nádobí
	11	Funkce leštidla a pracího prostředku – plnění zásobníku na leštidlo
	12	Naplnění dávkovače mycího prostředku
02		VÝBĚR PROGRAMU
	13	Tabulka mycích programů Automatické
	14	otevírání Úspora energie
	15	Spuštění programu
	17	Změna programu v průběhu cyklu Zapomněli jste přidat nádobí?
03	16	Funkce podlahové kontrolky – Signální světlo
	17	CHYBOVÉ KÓDY
04		TECHNICKÉ INFORMACE
	18	

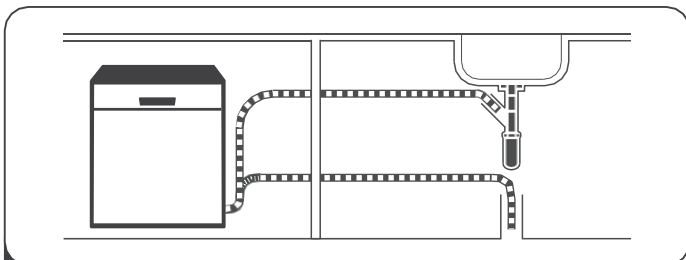


POZNÁMKA:

- Pokud problémy nedokážete vyřešit sami, požádejte o pomoc profesionálního technika.
- Výrobce v rámci politiky neustálého vývoje a aktualizace produktu může provádět úpravy bez předchozího upozornění.
- V případě ztráty nebo zastaralosti si můžete vyžádat nový návod k použití od výrobce nebo příslušného prodejce.

STRUČNÝ NÁVOD K POUŽITÍ

Podrobný popis obsluhy naleznete v příslušné části návodu k použití.

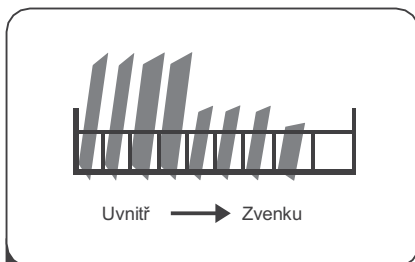


1 Instalace myčky

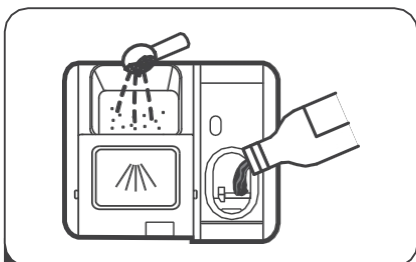
(Přečtěte si prosím část 5 „NÁVOD K INSTALACI“ v ČÁSTI I: Obecná verze.)



2 Odstranění větších zbytků z příborů



3 Vkládání košů

















4 Plnění dávkovače









5 Výběr programu a spuštění myčky

Zobrazení

<p>6 6 Program indikátor</p>	<p> Intenzivní Pro silně znečištěné nádobí a běžně znečištěné hmce, pánví, talířů atd. se zaschlými zbytky jídla.</p> <p> Univerzální Pro běžně znečištěné nádobí, jako jsou hmce, talíře, sklenice a lehce znečištěné pánve.</p> <p> ECO Jedná se o standardní program vhodný pro běžně znečištěné nádobí, jako jsou hrnce, talíře, sklenice a lehce znečištěné pánve.</p> <p> Sklo Pro lehce znečištěné nádobí a sklo.</p> <p> 90 min Pro běžně znečištěné nádobí, které vyžaduje rychlé mytí.</p> <p> Rychlý Kratší mycí program pro lehce znečištěné nádobí, které nepotřebuje sušení.</p> <p> Namáčení K opláchnutí nádobí, které plánujete umýt později během dne.</p>
<p>7 Filtr</p>	<p> K zobrazení zbývajících času, prodlevy, chybového kódu atd.</p>
<p>8 Výstraha Kontrolka</p>	<p> Leštidlo Pokud svítí kontrolka „“, znamená to, že v myčce dochází leštidla a je třeba jej doplnit.</p> <p> Sůl Pokud svítí kontrolka „“, znamená to, že v myčce dochází soli v myčce a je třeba ji doplnit.</p> <p> Vodovodní kohoutek Pokud svítí kontrolka „“, znamená to, že je vodovodní kohoutek .</p>

Displej

9 Indikátor funkce	 <p>Intenzivní mytí Pro mytí velmi znečištěného a obtížně omyvatelného nádobí. (Lze použít pouze s programy Intenzivní, Univerzální, Eco, Sklo, 90 min.)</p>  <p>Extra sušení Pro důkladnější vysušení nádobí. (Lze použít pouze v programech Intenzivní, Univerzální, Eco, Sklo, 90 min.)</p>  <p>Turbo rychlost+ Zkrácení doby programu. (Lze použít pouze u programů Intenzivní, Univerzální, Eco, Sklo, 90 min.)</p>  <p>Úspora energie Pokud máte méně nádobí k umytí, můžete zvolit tuto možnost. (Lze použít pouze s režimy Intensive, Universal, Eco, Glass, 90Min.)</p>
10 Indikátor Alt	 <p>Horní Při výběru režimu Horní se aktivuje pouze tryska horního koše. Dolní tryska nebude fungovat.</p>  <p>Dolní Při volbě Dolní se aktivuje pouze tryska spodního koše. Horní tryska nebude fungovat.</p>

Změkčovač vody

Změkčovač vody je nutné nastavit ručně pomocí otočného ovladače tvrdosti vody.

Změkčovač vody je navržen tak, aby z vody odstraňoval minerály a soli, které by mohly mít škodlivý nebo nepříznivý vliv na provoz spotřebiče.

Čím více minerálů voda obsahuje, tím je tvrdší.

Změkčovač by měl být nastaven podle tvrdosti vody ve vaší oblasti. O tvrdosti vody ve vaší oblasti vám poradí místní vodárenská společnost.

Nastavení spotřeby soli

Myčka je navržena tak, aby umožňovala nastavení množství spotřebované soli na základě tvrdosti použité vody. Cílem je optimalizovat a přizpůsobit úroveň spotřeby soli.

Při nastavování spotřeby soli postupujte podle následujících pokynů.

1. **Otevřete** dvířka a zapněte spotřebič.
2. Do 60 sekund po zapnutí spotřebiče stiskněte tlačítko **Program** na déle než 5 sekund a přejděte do režimu nastavení změkčovače vody.
3. Stiskněte znovu tlačítko **Program** a vyberte správné nastavení podle místních podmínek; nastavení se bude měnit v následujícím pořadí:
H3->H4->H5->H6->H1->H2->H3.
4. Pokud do 5 sekund neprovedete žádnou operaci nebo stisknete tlačítko Power, režim nastavení se ukončí.

TVRDOT VODY				Úroveň změkčovače vody	Regenerace probíhá každých X programů ¹⁾	Spotřeba soli (gram/cyklus)
německý °dH	Francouzský °zštín a fH	Britský °Clarke	mmol/l			
0–5	0–9	0–6	0 – 0,94	H1	Žádná regenerace	0
6–11	10–20	7–14	1,0–2,0	H2	10	9
12–17	21–30	15–21	2,1–3,0	H3	5	12
18–22	31–40	22–28	3,1–4,0	H4	3	20
23–34	41–60	29–42	4,1–6,0	H5	2	30
35–55	61–98	43–69	6,1–9,8	H6	1	60

1°dH=1,25 °Clarke=1,78 °fH=0,178 mmol/l Tovární nastavení: H3

- 1) Každý cyklus s regenerací spotřebuje dalších 2,0 litry vody, spotřeba energie se zvýší o 0,02 kWh a program se prodlouží o 4 minuty.



Pokud ve vaší myčce chybí sůl, podívejte se prosím do části 3 „Plnění soli do změkčovače“ v ČÁSTI I: Obecná verze.



POZNÁMKA:

Pokud váš model není vybaven změkčovačem vody, můžete tuto část přeskočit.

Změkčovač vody

Tvrdost vody se liší místo od místa. Pokud se v myčce používá tvrdá voda, tvoří se na nádobí a přístroích usazeniny.

Spotřebič je vybaven speciálním změkčovačem, který využívá zásobník na sůl speciálně navržený k odstranění vápna a minerálů z vody.

Příprava a vkládání nádobí

- Zvažte nákup nádobí, které je označeno jako vhodné do myčky.
- U některých předmětů zvolte program s co nejnižší teplotou.
- Aby nedošlo k poškození, nevyjímejte sklo a přístroje z myčky ihned po skončení programu.

Pro mytí následujícího příboru/nádobí

Nejsou vhodné

- Příbory s rukojetí ze dřeva, rohu, porcelánu nebo perleti
- Plastové předměty, které nejsou tepelně odolné
- Starší přístroje s lepenými částmi, které nejsou tepelně odolné
- Skládané přístroje nebo nádobí
- Předměty z cínu nebo mědi
- Křišťálové sklo
- Ocelové předměty náchylné k rezivění
- Dřevěné podnosy
- Výrobky ze syntetických vláken

Jsou vhodné pouze omezeně

- Některé druhy sklenic mohou po velkém počtu mytí ztratit lesk
- Stříbrné a hliníkové části mají tendenci při praní měnit barvu
- Glazované vzory mohou při častém mytí v myčce vyblednout

Doporučení pro plnění myčky

Odstraňte veškeré větší zbytky jídla. Zbylé připálené jídlo v pánvích nejprve změkčete. Není nutné nádobí oplachovat pod tekoucí vodou.

Pro dosažení optimálního výkonu myčky dodržujte následující pokyny pro plnění. **(Vybavení a vzhled košů a košíků na příbory se mohou u vašeho modelu lišit.)**

Umístěte předměty do myčky následujícím způsobem:

- Předměty jako šálky, sklenice, hrnce/pánve atd. vložte dnem dolů.
- Zakřivené předměty nebo předměty s prohlubněmi by měly být vloženy šikmo, aby z nich mohla voda odtékat.
- Všechny nádoby je bezpečně naskládáno a nemůže se převrátit.
- Veškeré nádoby je umístěno tak, aby se ostříkovací ramena mohla během mytí volně otáčet.
- Duté předměty, jako jsou šálky, sklenice, pánve atd., vkládejte otvorem dolů, aby se voda nemohla hromadit v nádobě nebo v hlubokém dně.
- Talíře a příbory nesmí ležet jeden uvnitř druhého ani se navzájem překrývat.
- Aby nedošlo k poškození, sklenice by se neměly navzájem dotýkat.
- Horní koš je určen pro jemnější a lehčí nádoby, jako jsou sklenice, šálky na kávu a čaj.
- Nože s dlouhou čepelí uložené ve svislé poloze představují potenciální nebezpečí!
- Dlouhé a/nebo ostré příbory, jako jsou například nože na porcování masa, je třeba umístit vodorovně do horního koše.
- Myčku prosím nepřetěžujte. Je to důležité pro dosažení dobrých výsledků a přiměřenou spotřebu energie.

POZNÁMKA:

Velmi malé předměty by se neměly mýt v myčce, protože by mohly snadno vypadnout z koše.

Vyjímání nádobí

Aby se zabránilo kapání vody z horního koše do spodního koše, doporučujeme nejprve vyprázdnit spodní koš a poté horní koš.

VAROVÁNÍ



Předměty budou horké! Abyste předešli poškození, nevyjímejte sklo a příbory z myčky asi 15 minut po skončení programu.

Plnění horního koše

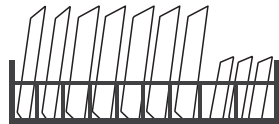
Horní koš je určený pro jemnější a lehčí nádobí, jako jsou sklenice, šálky na kávu a čaj s podšálky, ale také talíře, malé misky a mělké pánve (pokud nejsou příliš znečištěné). Nádobí a kuchyňské nádobí umístěte tak, aby s ním proud vody nepohyboval.



Plnění spodního koše

Doporučujeme umístit do spodního koše velké předměty a předměty, které se nejhůře čistí, jako jsou hrnce, pánve, poklice, servírovací misky a misky, jak je znázorněno na obrázku níže. Servírovací misky a poklice je vhodné umístit na okraje košů, aby nedocházelo k blokování otáčení horního ostříkovacího ramene.

Doporučený maximální průměr talířů před dávkovačem mycího prostředku je 19 cm, aby nedocházelo k jeho zablokování.



Vkládání příborového koše

Příbory je třeba umístit do košíku na příbory odděleně od sebe na příslušná místa a dbejte na to, aby se příbory navzájem neproplétaly, což by mohlo vést ke snížení účinnosti mytí.

VAROVÁNÍ



Zádný předmět nesmí vyčnívat přes dno.
Ostré příbory vždy vkládejte ostrou špičkou dolů!



Pro dosažení nejlepšího mycího účinku vkládejte koše podle standardních možností vkládání uvedených v poslední části ČÁSTI I: Obecná verze

Funkce leštidla a mycího prostředku


Leštidlo se uvolňuje během závěrečného oplachování, aby se zabránilo tvorbě kapek vody na nádobí, které mohou zanechávat skvrny a šmouhy. Zlepšuje také sušení tím, že umožňuje vodě stékat z nádobí. Vaše myčka je navržena pro použití tekutých leštidel.

VAROVÁNÍ

Do myčky nádobí používejte výhradně originální leštidlo. Do zásobníku na leštidlo nikdy nevkládáte žádné jiné látky (např. čisticí prostředek na myčku, tekutý mycí prostředek). Mohlo by dojít k poškození spotřebiče.

Kdy doplnit leštidlo

Četnost doplňování dávkovače závisí na tom, jak často se myje nádobí a jaké nastavení leštidla se používá.

- Kontrolka nedostatku leštidla () se rozsvítí, když je třeba doplnit leštidlo.
- Nedoplňujte dávkovač leštidla nadměrně.

Funkce mycího prostředku

Chemické složky, z nichž se mycí prostředek skládá, jsou nezbytné k odstranění, rozpuštění a vypláchnutí veškerých nečistot z myčky. Většina mycích prostředků v obchodní kvalitě je pro tento účel vhodná.

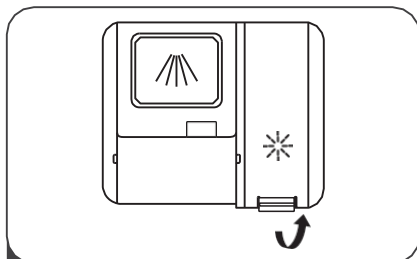
VAROVÁNÍ

- Správné používání mycího prostředku
Používejte pouze mycí prostředky určené speciálně pro myčky nádobí. Uchovávejte mycí prostředek v suchu a chladnu.
Práškový mycí prostředek nevkládáte do dávkovače, dokud nebudete připraveni umýt nádobí.

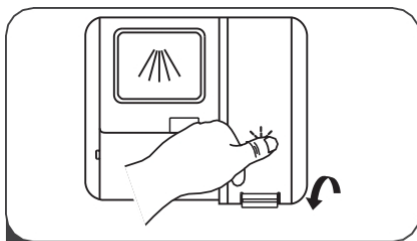
Prací prostředek do myčky je žíravý! Uchovávejte prací prostředek do myčky mimo dosah dětí.



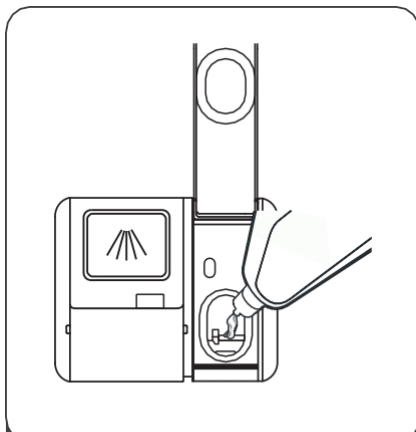
Naplnění zásobníku na leštidlo



1 Sejměte víčko nádržky na leštidlo zvednutím rukojeti.



3 Nakonec víčko uzavřete.



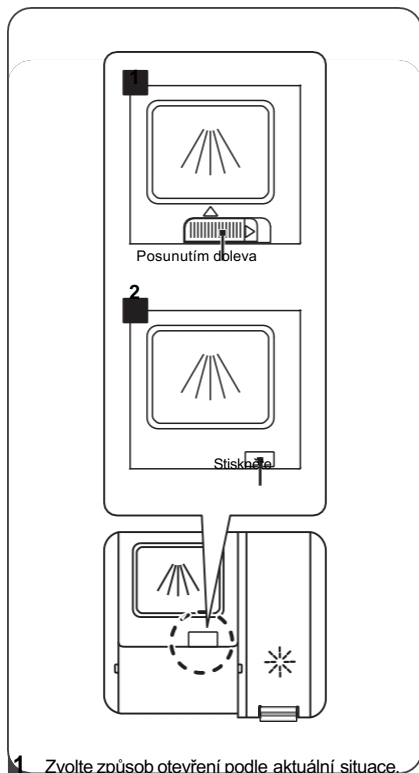
2 Nalijte leštidlo do dávkovače a dávejte pozor, abyste ho nepřelili.

Nastavení zásobníku leštidla

Aby bylo dosaženo lepšího sušení při omezeném množství leštidla, je myčka navržena tak, aby si uživatel mohl nastavit jeho spotřebu. Postupujte podle následujících kroků.

1. **Otevřete** dvířka a zapněte spotřebič.
2. Do 60 sekund od zapnutí spotřebiče stiskněte tlačítko **Program** na déle než 5 sekund a poté stiskněte tlačítko **Delay**, čímž přejdete do režimu nastavení programu; kontrolka leštidla bliká s frekvencí 1 Hz.
3. Stiskněte znovu tlačítko **Program** a vyberte správné nastavení podle svých zvyků; nastavení se bude měnit v následujícím pořadí: d3->d4->d5->d1->d2->d3. Čím vyšší číslo, tím více leštidla myčka nádobí spotřebuje.
4. Pokud do 5 sekund neprovedete žádnou akci nebo nestisknete tlačítko napájení, nastavení se dokončí a režim nastavení se ukončí.

Naplnění dávkovače pracího prostředku



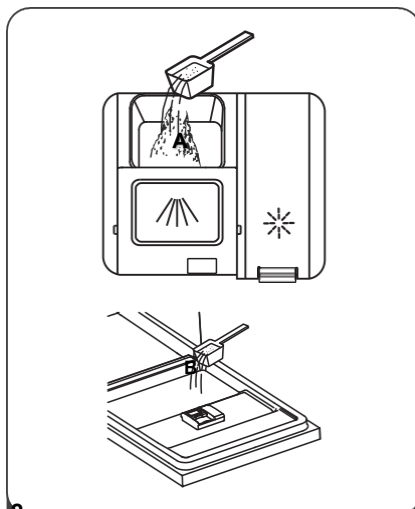
1. Otevřete víčko posunutím uvolňovací západky.
2. Otevřete víčko stlačením uvolňovací západky.



POZNÁMK

A:

- Uvědomte si, že v závislosti na znečištění vody se nastavení může lišit.
- Dodržujte prosím doporučení výrobce uvedené na obalu mycího prostředku.



- 2 Nalijte prací prostředek do většího otvoru (A) pro hlavní prací cyklus .
Pro lepší výsledek praní, zejména u velmi zašpiněného prádla, naneste malé množství pracího prostředku na dvířka. Tento prací prostředek se aktivuje během fáze předpírky.











PROGRAMOVÁNÍ MYČKY

Tabulka mycích cyklů pro EN60436

V následující tabulce je uvedeno, které programy jsou nejvhodnější pro různé stupně znečištění a kolik pracího prostředku je potřeba. Obsahuje také různé informace o programech.

(●) Znamená: je třeba naplnit dávkovač leštidla.

Program	Popis Cyklus	Prací prostředek Před/Hlavní	Probíhá Čas (min)	Energie (kWh)	Voda (l)	Máchání Pomoc
 Auto	Předpírka (45 ° C)					
	Praní (45–45 ° C)					
	Máchání	4/14 g	80–150	0,790–1,510	9,8–13,1	●
	Máchání (60 ° C) Sušení	(1 nebo 2 kusy)				
 Intenzivní	Předpírka (50 ° C)					
	Praní (65 ° C)					
	Máchání	4/14 g				
	Máchání Máchání (60 ° C) Sušení	(1 nebo 2 kusy)	205	1,010	14,7	●
 Univerzální	Předpírka (45 ° C)					
	Praní (55 ° C)					
	Máchání	4/14 g	175	0,920	11,1	●
	Máchání (45 ° C) Sušení	(1 nebo 2 kusy)				
 Eco (*En60436)	Předpírka					
	Praní (50 ° C)					
	Máchání	4/14 g	208	0,593	8,0	●
	Máchání (50 ° C) Sušení	(1 nebo 2 kusy)				
 Sklo		4/14 g	120	0,910	11,2	●
		(1 kus)				

Program	Popis	Čistící prostředek	Běh	Energie	Voda	Máchá ní Pomoc
	Cyklus	Předpírka/hlavní praní	Čas (min)	(kWh)	(l)	
 90 min	Praní (60 ° C) Máchání Máchání (50 ° C) Sušení	<u>18 g</u> (1 kus)	90	1,120	9,6	●
 Rychlé	Praní (45 ° C) Máchání (45 ° C)	<u>12 g</u> (1 kus)	30	0,810	9,9	○
 Namocení	Předpírka	/	15	/	3,6	○

POZNÁMKA:

ECO : Program ECO je vhodný k mytí běžně znečištěného nádobí; pro tento účel je to nejúčinnější program z hlediska kombinované spotřeby energie a vody a používá se k posouzení souladu s legislativou EU o ekodesignu.
(*EN60436)

Auto Open

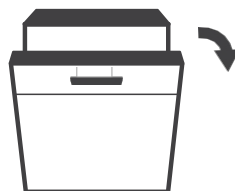
Po dokončení praní se dvířka automaticky otevrou, aby se dosáhlo lepšího vysušení.

POZNÁMKA:

Dvířka myčky nesmí být zablokována, když jsou nastavena na automatické otevírání.

Mohlo by dojít k narušení funkce zámku dvířek.

Program „Party“ nemá funkci automatického otevírání.



Úspora energie

1. Předmytí nádobí vede ke zvýšené spotřebě vody a energie a nedoporučuje se.
2. Mytí nádobí v domácí myčce obvykle spotřebuje ve fázi používání méně energie a vody než ruční mytí nádobí, pokud je myčka používána v souladu s návodem k použití.

1. Vysuňte spodní a horní koš, vložte nádobí a zasuňte je zpět. Doporučuje se nejprve naplnit

Spuštění programu

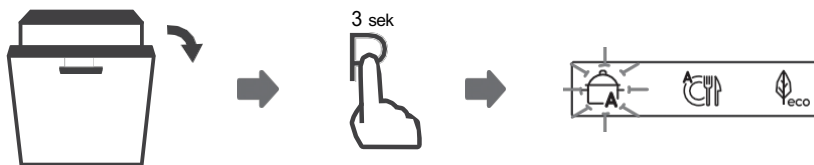
spodní koš a poté horní.

2. Nasypte mycí prostředek.
3. Zapojte zástrčku do zásuvky. Informace o napájení najdete na poslední stránce „Technický list produktu“. Ujistěte se, že je přívod vody otevřený na plný tlak.
4. Otevřete dvířka a stiskněte tlačítko Power.
5. Vyberte program, rozsvítí se kontrolka a poté zavřete dvířka; myčka spustí svůj program.

Změna programu uprostřed cyklu

Mycí program lze změnit pouze v případě, že běží teprve krátkou dobu; v opačném případě již mohlo dojít k dávkování mycího prostředku a myčka mohla již vypustit mycí vodu. V takovém případě je nutné myčku resetovat a doplnit zásobník na mycí prostředek. Chcete-li myčku resetovat, postupujte podle následujících pokynů:

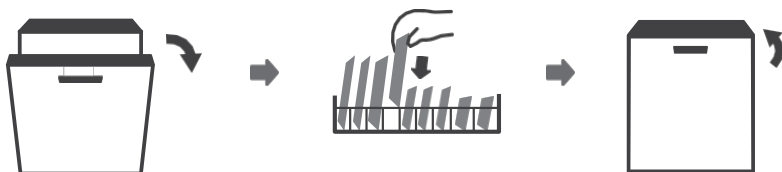
1. Otevřete dvířka na malou škvíru, aby se myčka zastavila. Jakmile přestane pracovat ostříkovací rameno, můžete dvířka otevřít úplně.
2. Podržte tlačítko Program déle než tři sekundy a přístroj přejde do pohotovostního režimu.
3. Program můžete změnit na požadované nastavení cyklu.



Zapomněli jste vložit nádobí?

Zapomenuté nádobí lze přidat kdykoli před otevřením dávkovače mycího prostředku. V takovém případě postupujte podle následujících pokynů:

1. Otevřete dvířka, aby se mytí zastavilo.
2. Jakmile přestanou pracovat ostříkovací ramena, můžete dvířka zcela otevřít.
3. Vložte zapomenuté nádobí.
4. Zavřete dvířka.
5. Myčka se spustí po 10 sekundách.



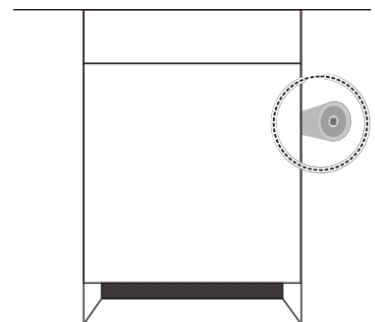
VAROVÁNÍ



Otevření dvírek uprostřed cyklu je nebezpečné, protože vás může opařit horká pára.

Funkce podlahové kontrolky – Signalight

1. Signalizační kontrolka zobrazuje zbývající dobu pracího cyklu nebo stav odložení, když jsou dvířka zavřená.
2. Po dokončení mycího cyklu myčky se na signalizačním displeji po dobu 15 minut zobrazí nápis „END“.



CHYBOVÉ KÓDY

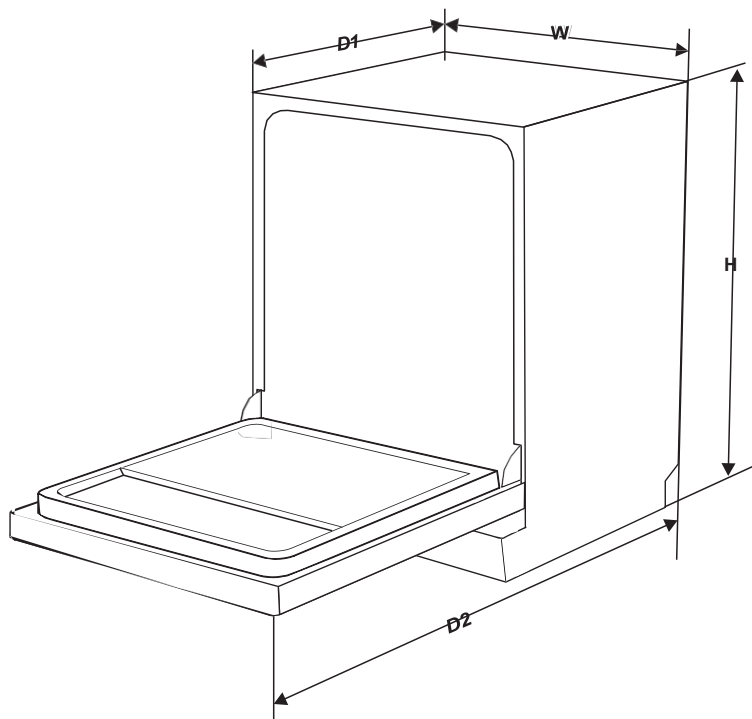
V případě poruchy myčka zobrazí chybové kódy, které ji identifikují:

Kódy	Význam	Možné příčiny
E1	Delší doba napouštění.	Kohoutek není otevřený, přívod vody je omezený nebo je tlak vody příliš nízký.
E3	Nedosažení požadované teploty.	Porucha topného tělesa.
E4	Přetečení.	Některý prvek myčky prosakuje.
E8	Chyba orientace rozvodného ventilu.	Přerušení obvodu nebo porucha rozdělovacího ventilu.
Ec	Porucha systému řízení mytí.	Porucha desky plošných spojů nebo motoru.
Ed	Porucha komunikace mezi hlavní deskou plošných spojů a deskou displeje.	Přerušený obvod nebo poškozené komunikační vedení.

VAROVÁNÍ

- Pokud dojde k přetečení, uzavřete hlavní přívod vody před zavoláním servisu.
- Pokud je v odkapávací vaničce voda v důsledku přeplnění nebo malého úniku, je třeba ji před opětovným spuštěním myčky odstranit.
- Pokud se zobrazí chybový kód, který nelze vyřešit, vyžádejte si odbornou pomoc.
-

TECHNICKÉ INFORMACE



Výška (H)	815 mm
Šířka (W)	448 mm
Hloubka (D1)	550 mm (se zavřenými dvířky)
Hloubka (D2)	1150 mm (při otevření dvířek o 90°)

Informační list o výrobku (EN60436)**Název dodavatele nebo obchodní značka:** TEKA**Dodavateladresa(b):** C/ CAJO, 17 / 39011 / SANTANDER / ESPAÑA**Identifikátor modelu:** DFI 74860**Obecné parametry produktu:**

Parametr	Hodnota	Parametr	Hodnota	
Jmenovitý výkon (^a) (k)	10	Rozměry v cm	Výška	82
			Šířka	45
			Hloubka	55
EEl (^a)	43,9	Třída energetické účinnosti (^a)	C (^c)	
Index účinnosti čištění (^a)	1,125	Index sušičiho výkonu (^a)	1 065	
Spotřeba energie v kWh [na cyklus], na základě programu eco s použitím studené vody. Skutečná spotřeba energie závisí na způsobu používání spotřebiče.	0,593	Spotřeba vody v litrech [na jeden cyklus] při použití programu Eco. Skutečná spotřeba vody závisí na způsobu používání spotřebiče a na tvrdosti vody.	8,0	
Doba trvání programu (^a) (h:min)	3:28	Typ	Vestavba	
Emise akustického hluku ve vzduchu (^a) (dB(A) re 1 pW)	44	Třída akustického hluku šířeného vzduchem (^a)	B (^c)	
Spotřeba v režimu vypnutí (W)	N/A	Režim pohotovosti (W)	0,49	
Odložený start (W) (pokud je k dispozici)	1,0	Pohotovostní režim v síti (W) (pokud je k dispozici)	N/A	

Minimální délka záruky poskytované dodavatelem (^b): 2 roky**Další informace:**Odkaz na webové stránky dodavatele, kde jsou uvedeny informace podle bodu 6 přílohy II nařízení Komise (EU) 2019/2022 (¹) písm. ^b): www.teka.com^a) pro ekologický program.^b) změny těchto položek se nepovažují za relevantní pro účely čl. 4 odst. 4 nařízení (EU) 2017/1369.^c) pokud databáze výrobků automaticky generuje konečný obsah této buňky, dodavatel tyto údaje nezadáva.(¹) Nařízení Komise (EU) 2019/2022 ze dne 1. října 2019, kterým se stanoví požadavky na ekodesign pro domácí myčky

nádobí podle směrnice Evropského parlamentu a Rady 2009/125/ES, kterým se mění nařízení Komise (ES) č. 1275/2008 a kterým se zrušuje nařízení Komise (EU) č. 1016/2010 (viz strana 267 tohoto Úředního věstníku).

'TEKA

